

পাতের
আওজ
পাওঁ
যা
পাতের
আওজ
পাওঁ
যা
পাতের
আওজ
পাওঁ
যা

বিদ্যুত্বাণী

পায়ের আওয়াজ পাওয়া যায়

সবিনয় নিবেদন

নাট্য পরিচালকের অবকাশ রয়েছে বর্তমান কাব্যনাট্যকে তাঁর আপন-সৃষ্টি করে তুলবার।
 বস্তুত, কোনো নাটকই বইয়ের পৃষ্ঠায় সম্পূর্ণ নয়, মধ্যেই তার সম্পূর্ণতা। রচনা-কালে
 পরিচালকের ভূমিকাতেও নাট্যকার নিজেকে সংস্থাপিত করে থাকেন, অতএব, নিচের
 কয়েকটি বাক্য এখানে লিপিবদ্ধ করে রাখছি।
 আমার কল্পনায়, বর্তমান নাটকের মধ্যে তিনদিকই কালো পর্দায় সজ্জিত। মধ্যের মাঝখানে
 একটি চেয়ার; কাঁঠাল কাঠের তৈরী, বহু ব্যবহারে তৈলাক্ত এবং মসৃণ।
 গ্রামবাসীর সংখ্যা প্রয়োজন অনুসারে নির্ধারিত করা যেতে পারে; তবে নারী-পুরুষ অবশ্যই
 বিভিন্ন বয়সের হতে হবে। নিম্নপক্ষে গ্রামবাসীর সংখ্যা কুড়ি হলে ভালো হয়। আমি
 অন্তত একজন বৃদ্ধকে কল্পনা করেছি যার বয়স একশত বৎসরের কাছাকাছি; একজন
 বৃদ্ধা, যে অন্তত নববুই।
 গ্রামবাসীর সংলাপ আমি একটানা রেখে দিলেও পরিচালক বিভিন্ন বক্তার জন্যে তা ভাগ
 করে নেবার প্রয়োজন দেখবেন। এ নাটকে নেপথ্য শব্দ এবং মধ্যের ওপরে নিয়ন্ত্রিত
 আলোর ভূমিকা যে কোনো চরিত্রের মতোই অনিবার্য এবং অপরিহার্য।
 মধ্যে মাতবরের মেয়ের আবির্ভাব মুহূর্ত থেকে নেপথ্য শব্দের মাত্রা বৃদ্ধি করে পরিণতিতে
 পৌছুতে হবে। যদি নাটকে বিরতি দেবার প্রয়োজন দেখা দেয়, তাহলে মাতবরের মেয়ের
 আবির্ভাবের পর মাতবরের প্রথম সংলাপের শেষে তা দেয়া যেতে পারে। এ সংলাপের
 পর মধ্যে উপস্থিতি প্রতিটি চরিত্র, যে যে-ভঙ্গীতে ছিল, স্থাগু হয়ে যাবে, পর্দা পড়বে;
 বিরতির পর পর্দা উঠলে আবার তাদের ঐ একই ভঙ্গীতে স্থাগু দেখা যাবে এবং কয়েক
 মুহূর্ত পর তারা সচল ও সরব হয়ে উঠবে। পীর সাহেবের সংলাপ কোথাও কোথাও
 ওয়াজের সুরে উচ্চারিত হতে পারে; অভিনেতা এবং পরিচালক সংলাপের সেই অংশগুলো
 আবিষ্কার করে নেবেন।
 নাটকের শেষভাগে যে পতাকার কথা বলা হয়েছে তার আয়তন গোটা মধ্য-ক্ষেত্রে এক
 চতুর্থাংশ হতে হবে।
 দর্শক সমাগম শুরু থেকেই মধ্যে অনাবৃত থাকবে; স্তম্ভিত একটা সাধারণ আলোর ভেতরে
 অপেক্ষাকৃত জোরালো আলোয় চেয়ারটি উত্তসিত থাকবে। নেপথ্য থেকে বাঁশি ও ঢাকের
 মিলিত একটা সঙ্গীত শোনা যাবে; সে সঙ্গীত হাদস্পন্দন অথবা তালে তালে বহু পদশব্দ
 এগিয়ে আসবার অভিব্যক্তি। প্রতিভাবান পরিচালক উপরোক্ত যে কোনো বা সব ক'টি
 নির্দেশই অনুপস্থিতি গণ্য করে নিজের কল্পনা প্রয়োগের পূর্ণ স্বাধীনতা অবশ্য রাখবেন।

২৭শে ডিসেম্বর ১৯৭৭

লঙ্ঘন

সৈয়দ হক

কুশীলব
মাতবর
পীর সাহেব
মাতবরের মেয়ে
পাইক
গ্রামবাসীগণ
তরণদল
মুক্তিযোদ্ধাগন

দলে দলে গ্রামবাসীরা চারদিক থেকে এসে দাঁড়ায়।

গ্রামবাসী । মানুষ আসতে আছে কালীপুর হাজীগঞ্জ থিকা
 মানুষ আসতে আছে ফুলবাড়ী নাগেশ্বরী থিকা
 মানুষ আসতে আছে যমুনার বানের লাহান
 মানুষ আসতে আছে মহররমে ধুলার সমান
 মানুষ আসতে আছে ছিপ ডিঙি শালতি ভেলায়
 মানুষ আসতে আছে লাঠি ভর দিয়া ধুলা পায়
 মানুষ আসতে আছে বাচ্চাকচ্চা—বৌ—বিধবা বইন
 মানুষ আসতে আছে আচানক বড় বেচইন
 আম গাছে আম নাই শিলে পড়ছে সব
 ফুলগাছে ফুল নাই গোটা ঝরছে সব
 সেই ফুল সেই ফল মানুষের মেলা
 সন্ধ্যার আগেই য্যান ভরা সন্ধ্যাবেলা
 কই যাই কি করি যে তার ঠিক নাই।
 একদিক ছাড়া আর কোনোদিক নাই।
 বাচ্চার খিদার মুখে শুকনা দুধ দিয়া
 খাড়া আছি খালি একজোড়া চক্ষু নিয়া।

প্রচণ্ড স্বরে জেকের করতে করতে পীর সাহেব আসেন। হাতে লম্বা পাকানো তৈলাক্ত লাঠি।
 পরনে, শাল জোববা। বুকে কোরাগ শরীফ বাঁধা।

পীর । লাইলাহা ইললেললাহ, লাইলাহা ইললেললাহ
 লাইলাহা ইললেললাহ, লাইলাহা ইললেললাহ

পীর সাহেব প্রত্যেক দলের সামনে যান, তাদের মুখ দেখেন ঘনিষ্ঠভাবে।

- পীর। এই, কি চাস, কি চাস তোরা ?
 মাদি—মরদ জোড়া জোড়া
 খাড়ায়া আছো সঙের ঘোড়া
 শ্বাস নিবার শব্দ নাই
 মুখে কোনো বাক্য নাই।
 কি চাস, কি চাস তোরা ?
- গ্রামবাসী। চাই মাতবর সাবেরে
 চাই মাতবর সাবেরে
 চাই মাতবর সাবেরে
 চাই মাতবর সাবেরে
 তিনি কই
 তিনি কই
 তিনি কই
 তিনি কই
 তার তো জানা আছে আসছি আমরা
 তার তো শোনা আছে আসছি আমরা
 তার তো দেখা আছে আসছি আমরা
 তার তো হঁশ আছে আসছি আমরা
 কই, তিনি কই
 কই, তিনি কই
 কই, তিনি কই
 কই, তিনি কই
 যদি জানেন আসতে বলেন তারে
 যদি জানেন আসতে বলেন তারে।
 বাবা আপনেরে পীর বইলা মানি
 বাচ্চা যখন জুরে কাতর আপনের কাছে আনি
 মউতকালে আমরা চাই আপনের হাতে পানি
 বাবা আপনেরে পীর বইলা জানি।
 যদি জানেন আসতে বলেন তারে।
- পীর। আসবে আসবে সে, না আইসা কি পারে
 বাড়ের খবর আগে পায় বড়গাছের ডাল
 বানের খবর আগে পায় যমুনার বোয়াল
 খরার খবর পয়লা জানে ছিল—শকুনের বাপ
 আর, জারের খবর পয়লা জানে আজাদাহা সাপ
 সে না আইসা কি পারে ?
- গ্রামবাসী। দোহাই বাবা আসতে বলেন তারে।

যুবকদলের প্রবেশ

- গ্রামবাসী যুবক। অতো কাকুতি—মিনতি ক্যান?
 তোতো-বোতো ক্যান?
 দ্যাখ্যা যদি তিনি নাই দিতে চান

হাতে ধইରା ନା, ପାଯେ ଧିରା ନା,
ଘାଡ଼େ ଧିରାଇ ଆନ ।
ଅତୋ ପ୍ଯାଚାଲ
ଅତୋ ଭ୍ୟାଜାଲ
ଅତୋ ପ୍ଯାନର—ପ୍ଯାନର କ୍ୟାନ?

পীর। আর, তদেরই বা অতো গজর গজর ক্যান?
মানী মানুষের ইঞ্জত করা চাই।
বটগাছে যদি কুড়াল মারস, চৈতমাসে তার ছায়া নাই।

গ্রামবাসী যুবক। আমরা তার দেখা চাই।

ଶାରୀରିକ ପାଦିତ ଆହେନ?
ଦରଜା ଖୋଲେନ, ଜଳଦି ଆସେନ
ରାନ୍ଧୁରେ ଗାଓ ପୁଇଡ଼ା ଯାଏ
ତିଯାସେ ବୁକ ଶୁକାଯା ଯାଏ
ସମୟ ବୁବି ଫୁରାଯା ଯାଏ
ମାତର ସାବ, ବାଇରେ ଆସେନ ।

পাইক আসে / হাতে লম্বা লাঠি / লাঠির ভেতরে গুপ্তি /

পাইক | ফাঁকে যাও সব, সইরা খাড়াও
মাতবর সাবে আসতে আছেন, জায়গা দ্যাও |
ছাগলের মতো ভীড় কইরো না
দুইচাইর জন তার বেশি কেউ কাছে থাইকো না
যাও, যাও, সব নামায দাও |

মাতৰ আসে। চেয়ারে বসে।

ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତୀ । ସେଲାମାଲେକୁମ, ସେଲାମାଲେକୁମ ।
ଲୋକର ଚକ୍ରର ସୂର୍ଯ୍ୟ ସବ୍ରହ୍ମ ହୟା ଗ୍ୟାଛେ
ଖ୍ୟାତର ଉପର ଦିଯା ଲୁ—ହାଓୟା ଉଡ଼ାଯା ନିତାଛେ
ଅନେକେଇ କଇତାଛେ
ଆସେ ଏ ମର୍କିବାତିଳୀ ପର ଦିକ ଦିଯା

যমুনা সাঁতার দিয়া
আইজ কিংবা কাইল বড়জোর
সঙ্কলের বুকের ভিতর
কানা এক জন্মের লাহান খতলি কি য্যান লাফায়
আর নাকি ছিঁড়া খায়
কোনোদিকে কোনো কিছু না দেইখা উপায়
সতেরো গাঁয়ের সব ছেলে বুড়া মৌ গেরস্তরা
আইলাম আপনের কাছে । এখন কি করাঃ?
আপনেরেই মাও—বাপ জানি, কইছেন আগে
মুক্তিবাহিনী থিকা দূরে থাকা লাগে
তারা নিজেরই ছাওয়াল আর ভাই—বেরাদর
হইলেও কইছেন তা দুষমনের চর
কইছেন কুটুম্বিতা নাই তার সাথে
আসলে এ দাশ তারা দিতে চায় দুষমনের হাতে ।
করি কি উপায়ঃ
তারা আইজ কিংবাকাইলই আইসা যায় ।

গ্রামবাসী । কেউ কেউ আরো কয় জেলার সদর
আর যত বড় বড় বাজার বন্দর
সবি তারা নিয়া নিছে তাদের দখলে
নতুন নিশান আইজ উড়ায় সকলে ।
নিজ চক্ষে দেখি নাই, শোনাশোন কথা
জঙ্গলে আগুন য্যান জলে নিজ থিকা ।

তখন উঠলে ব্যথা যেরকম থরথর করে
 সারা রাইত গ্যাছে তাই সকলের বুকের ভিতরে ।
 আপনের হৃকুম মতো এই সারা সতেরো গেরামে
 কোনোদিন কোনো ব্যাটা মুক্তিবাহীর নামে
 আসলেই খেদায়া দিছি যেমন ভিটায়
 খা—খা কাক ডাকে দুপুর বেলায়
 লাঠি হাতে বৌ—বি খেদায় ।
 আপনের হৃকুম মতো খোলা রাখছি চাইরদিকে চোখ
 গেরামের মধ্যে কোনো সন্দেহজনক
 ঘোরাফেরা দেখরেই পাছ নিছি সাপের মতন
 হজুরে হজিরও ককছি দুইচাইরজন ।
 তার মধ্যে কারো কারো রক্ত কাল্ করা চিৎকার
 শোনা গ্যাছে । আচানক য্যান কারবালার
 সয়া—কালা বিরাট চাদর
 জাপটায়া ধরছে বাড়িয়র ।
 তবু কিছু কই নাই আপনের হৃকুম
 আল্লার রশির গোড়া শক্ত কইরা হইরা গেছি ঘুম
 পইড়া থাকছি মড়ার লাহান
 তফাং যখন নাই জীয়ন্তেও মড়ার সমান
 জাগনা আর ঘুম একই কথা
 নতুন কলমি শাক আর বিষলতা ।

যুবক ।

কিছু যে কন না কথা মাতবরসাব?
 আপনারমুখে তো আগে দেখি নাই কথার অভাব?
 কি বাহার কথা য্যান বিয়ার মজলিশে
 বুড়া বর গাও ভইরা অলঙ্কার দিছে ।
 বর্ষার কইমাছ কথা ফাল পাড়ে ।
 বাক্য না আমের বোপা ডাল ভাইঙ্গা পড়ে ।

মাতবর ।

বেয়াদপ বেশরম, আমারই উঠানে
 আমারই মুখের পরে? তরে আর জানে
 বঁচাবো না । দাও দিয়া কোপায়া কাটো ।
 জিহ্বা ছিঁড়া কুত্তারে খাওয়াবো ।

যুবকদল ।

খাড়া আছি দ্যাখবার চাই ।

মাতবর ।

আমিও তোমারে আজ দেখাবারই চাই ।
 এই, অরে ঘর, অরে বান ।—
 সকলে খাড়ায়া আছেমূর্তির লাহান?
 কথা কানে যায় নাই? হৃকুম দিতাছি,
 নিয়া আয় কাছি ।
 অরে আল্টেপিষ্টে বান ।— কি হইলো, এতগুলা জুয়ান—মরদ?
 শিঙ তুইলা ছুইটা আসলে পাগলা বলদ
 একাই সামাল দিছ, ডর করছো না;
 যখন উঠছে খলখলায়া যমুনা

জিনে ধরা যুবতীর লম্বা কালা ক্যাশের লাহান
চৈতের ঝড়ের ঝুটি ধইয়া দিছ টান
ফিরা আইসছে ঘরে ।
আর আইজ লোক নাই এতগুলা লোকের ভিতরে?

ମାତବର (ସ୍ଵପ୍ନ) । ଓର ମହିଦ୍ୟ କି ଆଛେ ଜାନି ନା ।
ଅଚିନ ହଇୟା ଯଯ ଚିରକାଳ୍ୟ ଚିନା ।
ଏତକାଳ ଯା ଦେଖିଛି ଦୁଇଚକ୍ଷୁ ଦିଯା
ଯ୍ୟାନ କେଉ ନିଯା ଗ୍ୟାହେ ଏକୋ ଥାବା ଦିଯା
ଯ୍ୟାନ ଏକଟା ଛୋ ମାରଲୋ ଆଚାତୁରା ପାଖି
ସୋନାର ଦାଲାନ ଖିସା ବରେ କାଦମ୍ବାଟି ।

পাইক । হজুর হকুম দিলে একছুটে যাইবার পারি
যেখানে আস্তান নিয়া আছে মেরেটারি ।
তেনারা আসরে পরে সোজা তারে সোপার্দ করেন ।
মাতবর । নিজের মুরাদ নাই, অন্যরে ডাকেন?
(স্বগত) আসলে, ডর লাগছে, ডর পাইছে, ডর ধরছে, ডর,
চিকন সাপের মতো ডর ঢকছে বেঙ্গলীর লোহার বাসর ।

গ্রামবাসী ।
মাতবর সাব, কিন্তু কথাগুলা বুইবা দ্যাখেন
রাগবাল যা কিছু করেন আৱ যা কিছু বলেন
আপনেরই ছেলেৰ সমান
তা হইক না নাদান ।
রাগ হইল একখান আশীৰ উপৰ
এক পৰদা ধূলাৰ আস্তৰ;
না মুছলে জিলকি তার অবিলম্বে লয় ।
তাই বিবেচনা কইৱতে য্যান মৰ্জি হয়
হজুৰেৰ । আকাট মোঞ্চার হাতে আধা জৰো গৱঁৰ মতন
মানষেৰ হালও এখন ।

পীর। আম পুতলে চিরকাল আম
হইয়াছে, জাম পুতলে জাম।
পানির উপর দিয়া
খালি পায়ে মানুষ না গিয়া
চিরকাল খোঁজ করছে নাও।
ভিতরে ভেদের কথা যদি শুনতে চাও
সময়ে দুই একজন পার হয়া যায়
খালি পায়।

সময়ে ফলের গাছে অতি মিষ্ট ফল
না ধইরা ধরে কর্মফল ।

মাতবর । কথাটা কি আমারে কইলেন? পীর সাব?

পীর । কথা? কোন্ কথা? মানুষের মুখের কথা এমনি তাজ্জব
নিজের কথার পরে নিজ স্বত্ব নাই ।
একবার তোলা গেলে রব, হয়া যায় জনরব
কথার মতন কথা তার কোনো পাত্রভেদে নাই ।
আরো কই, যার পায়ে রশি বাঙ্গা থাকে
টান দিলে তারি পায়ে আগে টান লাগে ।

মাতবর । অপনের যখন যা মর্জি হয়
তাই কন । তয়, আমারে একটুখানি সময়
দিবেন । এরা আসছে দরবারে বহু দরকারি
কথা নিয়া । গায়েবি আপনের হাতে, আর আমার দুনিয়াদারি ।

গ্রামবাসী । মাতবর সাব, বেঙ্গদা কথায় আমাদের কাম নাই
সহজ কথায় এই দুনিয়ায় জীবিত থাকতে চাই
পানি দিয়া চাইল দিলেও চুলায় ভাত ফুটতে না চায়
আগরবাতির মতো মউতের ঘেরামে গেরাম ছায়
চাইরদিকে য্যান ধপাধপ পড়ে শত কোদালের কোপ
কবর খোঁড়ার আওয়াজ উইঠাছে য্যান কামানের তোপ
অচিন হঠাত লোক দেইখাছি কুতুবের মতো খাড়া
সাঢ়ে পাঁচ হাত, কথা নাই মুখে, দুয়ারে হাজির তারা,
বুকের ভিতরে ফাল পাড়ে পাখি কখন উইড়া যায়
ঢাকে আসমান জমিন হঠাত তার কালা জোববায় ।

মাতবর । বুঝছি, বুঝছি সব, আর কিছু কওয়া লাগবে না
এমন কথার সাথে দাদা—কাইল্যা চেনা ।
মনে আছে, সেই সনে ঘোর এক অমাবইশ্যা রাইতে
হাজীগঞ্জ থিকা আমি রওয়ানা দিয়াছি । সোজা বাঢ়িত যাইতে
পরে পরথমে পাথার, তারপর শুশান একটা, সাথে আছে
কয়েকজন দোকানদার । তারা কয়, মিয়াসাব, পাছে পাছে
কি য্যান আসতে আছে ।
যত কই, ও কিছু না, পা চালাইয়া চলো—
ততই মানুষ য্যান এলাইয়া গ্যালো ।
নিজেদের মধ্যে তারা ফিসফাস করে—
অ ভাই, স্মশানঘাটে মড়ার পানজরে
পা দিয়া খাড়ায়া আছে পাহাড়ের সমান মানুষ
সারা গায়ে বন্ধ নাই । অনেক বেঁশ
হয়া যায়—যায় মতো । আমি ছাড়া অন্য লোক নাই
যে আছিল খাড়া । কও দেখি, তোমরাই
কও, একবার সত্য কইরা কও,
যতই দুর্বল হও

দেওপরী তত বেশি জাঁক দিয়া ওঠে
 কি না ওঠে? ডরাইন্যার মন থিকা ছোটে
 পাথারে ভূতর ঘোড়া। ডর হইল উৎকার লাহান
 একবার বাড়ি দিলে যায় না থামান,
 ডুমডুম করতেই থাকে। ডর এক আজব কারখানা
 একবার পাইলে বাহানা
 চক্ষের নিমেষে লক্ষ মৃতি খাড়া করে।
 শরীলের রক্তের ভিতরে
 যেমন চুকলে পারা সারা গায়ে ঘা হয়া বারায়
 ডরের আসল কাম তারো চেয়ে বেশি দূরে যায়—
 আত্মায় সুরাখ কাটে। ডরাইন্যার দিল
 দেখতে না দেখতেই য্যান ঝুরঝুরা পুরান দলিল।
 বুঝানি কথা?
 আগাছা অচিন লতা
 ওকড়া কুশ বাদ দিয়া খ্যাতের ভিতরে
 আল্লার মেহেরবানি যে রকম শস্য তোলে ঘরে,
 কও দেখি আসল কথাটা, আমি শুনবার চাই।

গ্রামবাসী। জানতে চাই
 জানতে চাই
 জানতে চাই
 জানতে চাই

মাতবর। আরে, কও না?

গ্রামবাসী। শুনতে চাই
 শুনতে চাই
 শুনতে চাই
 শুনতে চাই

মাতবর। আরে, কও না?

গ্রামবাসী। শোনাশোন কথা শুনছি যাই
 মিছা কথা কি না শুনতে চাই
 জানতে চাই বুঝতে চাই
 যে আমাদের কোনো বিপদ নাই।

পীর। লাইলাহা ইললেললাহ, লাইলাহা ইললেললাহ।

গ্রামবাসী। বুঝতে চাই
 বুঝতে চাই
 বুঝতে চাই
 বুঝতে চাই।

মাতবর। কও দেখি, বিপদ কোথায় নাই?

কোন কামে নাই?

আর সকল কামের চেয়ে বড় হইল দেশ রক্ষা করা।
 এ তোমার এমন না যে হাল দিয়া জমি চাষ করা।
 অথবা ভালুই দিয়া ইচ্ছা মাছ ধরা।
 দেশ রক্ষা করা হইল পানি না নাড়ায়া।
 পানির উপরে ঠিক রাখা নিজ ছায়া।
 আর মিয়া, তারো চেয়ে শক্ত শত গুণ
 দেশের ভিতরে যদি ধইরা যায় ঘুন।
 দুষ্যমনের পয়দা হয় যখন ভিতরে
 যখন ভিতর থিকা খুঁটি ভাইঙ্গা পড়ে,
 তখন সে কাম বড় সত্যই কঠিন।
 ঠাঠা পড়া দিন।
 তখন বিপদ ধরে চাইরদিক থিকা জাপটায়া,
 তখন নিজের চিঞ্চা বেবাক ফালায়া।
 জমিতে খাড়ায়া থাকে লাগে শক্ত পায়;
 নতুবা রঙ্গীলা নাও দশ হাত পানিতে তলায়।

পীর।

কারবালায় কেহ মরে নিজের ধান্দায়
 কেহ নিজ প্রাণ দিয়া দশেরে বাঁচায়
 নিজে না পাইলে ধন মাথা থাপড়ায়
 তারে মাফ করে না আল্লায়।
 দ্যাখো রে নাদান বান্দ নিজ মনে ভেবে।

মাতবর।

সত্য কথা কইছেন সুন্দর সংক্ষেপে।

পীর।

সংক্ষেপ বইলাই সত্য কথার যে ধার
 অন্য পরে করে না বিচার।
 নিজের কথায় নিজে সময়ে শিকার।

মাতবর।

যাই হইক, সকল কথার শেষে কই ভাইসব,
 যেখানে যা শোনো রব
 শোনো কান—কথা
 ডাহা মিছ কথা।
 কোরাগে ফরমান আল্লা হয়রত সাক্ষী
 কারো সাধ্য নাই মারে যদি আমি রাখি।
 মনে নাই দরিয়ার পানি দুই ভাগ হয়া যায়
 চলে যান আশা হাতে মুসা নবী তাঁর ইশ্বারায়?
 আল্লার তরফে আছি আমরা যখন
 ডর নাই, কোনো ডর নাই, দুষ্যমন
 নিজেই নিজের থিকা শেষ হয়া যাবে।
 আল্লা ছাড়া গতি নাই যে পার করাবে।
 ঈমান রাখতে পারো যদি তার পর
 আবার সলোক হবে আন্দার ঘর।
 বিপদ শিয়াল হয়া জংগলে পলাবে।

ଥାମବାସୀ । ଆଲ୍ଲାର ଉପରେ ଆପନେ ଦିଲେନ ଯେ ଭାବେ
 ସକଳ ଦାୟିତ୍ବ ଦିଯା, ମନେ ହୟ ତାତେ
 ନିଜେର କରାର କିଛୁ ନାଇ ଦୁନିଆତେ ।
 ଅଥଚ ତିନିଇ ଦିଯା ଦିଯାହେନ ହାତ ଆର ବୁଦ୍ଧି ବିବେଚନା;
 କଇଛେନ, ତୋମାର ଭାଗ୍ୟ ତୋମାରଇ ରଚନା ।
 ସରେ ବନ୍ଧ ଆହିଲେନ ନା ଦୀନେର ମୋଷ୍ଟଫା
 ନିଜେର ଚେଷ୍ଟାଯ ତିନି ନା ଦିଯା ଇନ୍ଦ୍ରଫା
 ମଙ୍କା ଥିକା ଗିଯାହେନ ମଦୀନା ଶରୀଫେ ।
 ତେନାର ହୃଦୟ ଆଛେ— ଚେଷ୍ଟା ତୁମି ନିଜେଇ କରିବେ ।

ମାତବର । ଚୁପ ରହୋ ।
 କୁଦରତେର ପରେ ଇଝ କରୋ ସନ୍ଦେହ?
 ଶୟତାନେର କାମ
 କୁଫର, ନାଫରମାନି, ବେଦୀନି, ହାରାମ ।
 ଏତଦିନ ଯେ ମାବୁଦ ଆପଦେ ବିପଦେ
 ବାଡ଼େ ବାନେ ତୁଫାନେ ଗାରଦେ
 ବାନ୍ଦାରେ ବୁରେକ ସାତେ ଲାଗାଯ ଯେ ଏକ ଆଲ୍ଲାତାଳା
 ପାର କଇରା ନିଯା ଗ୍ୟାଛେ ତୁଫାନେ ଉତାଳା
 କାଳା ପାନିର ଉପର ଦିଯା, ଅକୁଳ ପାଥରେ
 ହାତ ଧଇରା ପାଡ଼େ ତୁଳଛେ, ବୁଇଲା ଯାଓ ତାରେ?

ଥାମବାସୀ । ମାତବର ସାବ, ଘୂରାୟା ନିଲେନ ଆପନେ ସୋଜା କଥାଟାରେ ।
 କଥାଯ କଥାଯ ଖାଲି ଆଲ୍ଲାରେ ଟାନେନ ।
 ଅଥଚ ଆପନେର ଜାନା ନା ଥାକୁକ, ବାବା ତୋ ଜାନେନ—
 କମ କଇରା ବିଶ ହାଜାର ଲୋକ ଆଛି ସତେରୋ ଗେରାମେ;
 ଦୁନିଆଦାରିର କାମେ
 ଲାଗା ଥାକଲେଓ ତାରି ମଧ୍ୟେ ଦିନେ ପାଂଚବାର
 ପଶିମେ ଫିରାୟା ମୁଖ ହୃଦୟେ ଆଲ୍ଲାର
 ହାଜିରାର ସମୟ ହଇଲେ ସେଜଦାୟ
 ଗେଛି, ତଥନ ସେଥାମେ ଖାଡ଼ା, ଖ୍ୟାତେ ମାଠେ ହାଲୋଟେ କାଦାୟ,
 ନିଧୁଯା ପାଥାରେ, ବାନେ କଳାର ଭେଲାୟ ।
 ଆତୁଡ଼ ଏତିମ ଅନ୍ଧ ସଥନ ଦେଇଥାଛି
 ହାତ ଭଇରା ଭିକ୍ଷାଓ ଦିଯାଇଛି
 ଯଦିଓ ନିଜେର ସରେ ସବଦିନ ଜୋଟେ ନାଇ ଶୁକନା ଶାକଭାତ
 ଆଲ୍ଲାର ହୃଦୟେ ତବୁ କରି ନାଇ ମିସକିନ ତଫାଣ ।
 ଜଷ୍ଟିର ଦାରଳଣ ବାଡେ ଦୁନିଆୟ ଲାଗଲେ ମାତନ
 ମସଜିଦେର ଛାଦ ଭାଇଙ୍ଗା ପଡ଼ଛେ ସଥନ
 ଚୁହଟା ଗିଯାଇଛି
 ବୁକେର ପାଞ୍ଜର ଖୁଇଲା ସାରାୟା ଦିଯାଇଛି
 ଯଦିଓ ନିଜେର ସରେ ଭାଙ୍ଗା ଚାଲ ଦିଯା
 ପାନି ଭାଇସ୍ୟା ସାରା ରାଇତ ହଇଛେ ଦରିଯା ।
 ମାଥାୟ ସୁରଜ ନିଯା ଖାଡ଼ା ଦିନମାନ
 ନୃତ୍ୟ ବୁନ୍ଧି ଧାନ
 ସବୁଜେର ବାନେର ଲାହାନ ।
 ହଠାତ ଆଚମକା

ধানে ধরছে পোকা ।
শীঘ্রের ভিতরে ধান খোয়াবের ছাই হইয়াছে ।
মড়ক সড়ক দিয়া শত শত লাশ নিয়া গ্যাছে ।
আর যারা বাঁচা আছে তারা কচুমেছুর সন্ধানে
আদার বাদাড় ভাঙ্গে । সারা দিনমানে
যা পাইছি তাই মুখে দিবার সময়
নিয়াছি আল্লার নাম । যদি ভাগ্যে হয়
এক লোকমা ভাত পায় আবার নিশ্চয় ।

ହାହାକାରେର ମତୋ ପିର ବାବା ଜେକେର କରେ ଓଠେନ ।

মাতবর (স্বগত)। এই হইল এক অসুবিধা
সাধারণ লোক নিয়া। তিতা
হয় জান। খেপলে গাণুন
দিয়া পোড়ায় সেগুন।
কোনো চিত্ত বিবেচনা নাই।
কিমারায় পাল পাড়ে
অথচ গহীন গাঙে যারে
হাল ধইরা যাইতে হয়
সেখানে যে আলামৎ হয়
তার কোনো বোঝাসোজা নাই

পাইক ।
হজুর একটা কথা না কইয়া পারি না ।
ওদিকে ভীড়ের মধ্যে বড় উত্তেজনা ।
জুয়ান কতকগুলা ঘাড়চাঁটা খাড়ায়া ক্যাবল
করে খলবল ।
আমার সন্দেহ লাগে কি জানি কি হয়?
খবর দিবার মতো এখনো সময়
আছে । দেখবেন, ক্যাপটেন সাব
মেলেটারি আনলেই সব চুপচাপ ।
যাম? যাই?

মাতবর । যাবি? যা । না, গিয়া কাম নাই ।

ଆଗେ ସବ ଚିନ୍ତା କରା ଚାହିଁ ।
 କି ଆଛେ ଇସେର ମଧ୍ୟେ, ଇସେତେ କି ନାହିଁ
 ଶ୍ରୀଲେର କୋନୋଥାନେ ସଖନ ଚାଲକାଯ
 ମାନୁଷ ହାତେର କାହେ ସାଇତାଇ ପାଯ
 ତାଇ ଦିଯା ଚାଲକାନି ଥାମାଯ ।
 ସମୟେ ହାତେର କାହେ ଗୋକୁଳାର ଲ୍ୟାଜ;
 ସଖନ ମାଲ୍‌ମ ହୟ, ସାପେ କାଟା ଶ୍ୟାମ ।
 ଆର କୋନେ ପଥ ନାହିଁ?
 କିଛୁ ନାହିଁ? କିଛୁ ବାକି ନାହିଁ?

হঠাতে কান পেতে শোনার চেষ্টা করে মাতবর !

মাতবর। একি! দূরে য্যান শব্দ শুন যমুনার।
হঠাৎ ভাঙতে আছে খ্যাতের কিনার;
স্নাতের আঙ্গল দিয়া খালি হাঁচড়ায়
ভিটার তলের মাটি যমুনা সরায়।
সাবধান, সাবধান। নাকি ভুল শুনতে আছ?
কি হয়? কোথায়?
ও কিসের শব্দ শোনা যায়?
চুপ করো, চুপ করো, মুনতে দ্যাও, শুনি।

গ্রামবাসী ।
কোথায় যমুনা আর কোথায় যে পানি ।
কাপাসের তুলা পানি আছিল আষাঢ়ে
য্যান এক জোলা গৌমুকালে তারে
পাকায়া চিকন সূতা চৈতের রান্দুরে
টানা দিয়া রাখছে ঐ দেখা যায় দূরে ।
কোথায় জোয়ার?
যতদূর চক্ষু যায় খাড়া দুই পাড়,
চিকচিক করে বালু, দুই একটা চিল উইড়া যায়,
শব্দ নাই কোনোখানে, যদি শোনা যায়,
তাও এক তপ্ত হাওয়া শোসায় ফোপায়
মাঝে মধ্যে । মাঠের পাতায়
ক্যাবল শুকন হাওয়া নাচায় ফিরায় ।

মাতবর। চুপ! একটা আওয়াজ কিসের?
অনেক দূরের ঘিকা হাটের মাঠের
গেরামের মাথার
উপর দিয়া হাওয়ার সোয়ার
ফেরার আসতে আছে ঘোড়ার দাপটে! শোনো নাই?
কেউ শোনে নাই!
কান পাতো। ভালো কইরা শোনো। শোনো, শোনা যায়
যায় কি না? কও কি না যায়?

ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ୍ ।

মাতবর। তবে যে নিজের কামে শুনলাম। কিভাবে সম্ভব?

গ্রামবাসী। নাই, নাই, নাই কোনো রব।

মাতবর। মিথ্যা কথা। বিশ্বাস করি না। এখনো আওয়াজ পাই,
 তবু কও, নাই।
 বেশ, আপনেরে জিজ্ঞাস করি, বাবা, আপনে তো আছেন;
 কিছুই শোনেন নাই? য্যান খুব দূর থিকা? এখন শোনেন?
 কান আরেকবার পাতেন।
 যমুনার সেই পাড়ে। কিছু কি বোঝেন?
 কন, আপনে কন, আমি শুনবার চাই—
 আওয়াজ কি পাই খালি আমি একলাই?

পীর। না।

মাতবর। না?

পীর। আপনের শোনার সাথী আমিও ছিলাম।

মাতবর। সত্য কহিবা কন?

পীর। কইলাম।

মাতবর। শোনেন আমি যা শুনি?

পীর। মাতবর সাব,
 সোয়াল সহজ বটে, জবাবের কোণাকুণিভাব।
 আসলে আপনের আগে এ খবর জরুরী পাওয়াতে
 এখানে হাজির হই বিনা এতেলাতে।
 সময় সংকীর্ণ খুব, পলকে পলকে
 আঙ্কার ঘনায়া আসে দিনের সলোকে।
 আমি সময় নেবো না, সংক্ষেপে বুবায়া দেব, মাতবর সাব,
 সোয়ালের শোনেন জবাব।
 দুনিয়ায় যাহা কিছু চোখে দেখা যায়
 আর যাহা দেখা যায় মনের পর্দায়
 দুই রূপ, দুই ভাব, দুই জন্ম তার—
 যমজ জোড়ায় ভরে ভুলের সংসার।
 একটার পরে কোনো নিজ হাত নাই
 আরেক নিজের হাতে নিজেই বানাই।
 হরেক জেড়ার মধ্যে চিকন সূতার
 গুল্টানা দেওয়া আছে ইধুর উধার।
 মানুষ যখন আর নিজের কজায়
 থাকে না তখন সুতা শূন্যেতে মিলায়
 তখন সীমানা পার হয়া চইলা যায়

সলোক সত্যের থিকা আদ্বার ধান্দায়।
এখন আপনার কথা, আপনের বেলায়—
আপনের মনের মধ্যে শুনতে যে পান
একবার যমুনার খলখলা বান
আবার ঘোড়ার পায়ে বেজায় দাপট
তামাম দুনিয়া করে উলটপালট,
আসলে সত্যই কন, সত্যই শোনেন, আর এখানে এই যে
এতগুলা লোক এরা, সত্যই কইছে—
তারা কিছু শোনে নাই। ঘটনা একটা ঘটে, দুই রূপ তার,
নির্ভর যোকামে হইল যেখানে যাহার।

মাতবর।
সকলের যেখানে মোকাম
আমারও সেখানে। আমি এই সতেরো গেরাম
পর মনে করি নাই
ভিন্ন মনে ভাবি নাই।
আমার ভিটার চেয়ে দূরে চিন্তা করি নাই, আর
সকলেরে মনে করছি তারা যান আমারই সংসার
তবে, আমি যে আওয়াজ পাই
আর কেউ পায় নাই।
এ কেমন, এ কেমন,
আপনেই কন?

পীর।
কই। কিছুটা দূরের কথা।
কারবালার কথা
আছে কি স্মরণ?
মাতবর সাব, মনে রাখে কয়জন?
একে এক খুন হইলে নবির দুলাল
প্রতিশোধ নিতে আরু হানিফা ভয়াল
তরোয়াল হাতে নিয়া সোয়ার ঘোড়ায়
মহাতেজে দুষমনের দিকে ধায়া যায়।
হানিফার ঘোড়া ছোটে আওয়াজ ঠাঠার
হানিফার ডরে সূর্য হইল আদ্বার
এই প্রতিশোদে হবে সৃষ্টি ছারখার
জরংরী হুকমে নামে তখন পাহাড়
পাহাড় যেরিয়া ধরে আরু হানিফায়
হানিফা চলার বেগ তরু না থামায়
তরুও সোয়ার আরু হানিফা ঘোড়ায়
এখনো পাহাড়ে কান দিলে শোনা যায়।
এ জঙ্গ ইমাম আরু হানিফার ছিল
যেহেতু নবীর বংশে আঘাত লাগিল।
তবে,
এ কথা বলতে হবে,
দুনিয়ায় জালেমের এখনো অভাব
নাই, মাতবর সাব।
আর, নবীর দুলাল আর আমার দুলালে

ଆଲ୍ଲାର ତରଫେ ନାହିଁ ତଫାହ ଆସଲେ ।

গ্রামবাসী । খ্যাতে যে কিষাণ হাল দিয়া শস্য করে
—শস্য না দুঃখের দানা ওটে তার ঘরে ।
গহীন গাঞ্জে যে মাঝি জালে মাছ ধরে
—মাছ না নিজের জান বড় জালে পড়ে ।
ফলবৃক্ষ যে জননী বাচ্চা কোলে করে
—বাচ্চা না মাটির দিয়া নিভা যায় ঘরে ।
যে জোলা রঙ্গীণ সুতা দিয়া নকশা ধরে
—নকশা না নিজের ভাইয়ে ভিজাচক্ষে পড়ে ।

পীর। মোটকথা, এরকম দুনিয়ায় আছে যে যেখানে
তাদের কান্দনে
আরশের পায়া কাঁপে। যে কান্দায় মাটির দুলাল
সে মারে ভেষ্টের গায়ে কঠিন কুড়াল।
সেইক্ষণে আত্মা কয়, কোথায় হানিফা?
মরা খ্যাতের লু—হাওয়া কয়, কোথায় হানিফা?
খরা যমুনার পানি কয়, কোথায় হানিফা?
নিশ্চাসে নিশ্চাসে কয়, কোথায় হানিফা?
কোথায় তোমার তেজ? কবে মুক্তি দিবা?
মাতবর সাব,
তখন নিজের মনে শোনা যায় দাপ
হানিফার ঘোড়ার লাহান;
শোনা যায় দুই পাড় ভাইংগা আসে যমুনার বান;
আসলে কিছু না—
আসলে পাপের শেষ, এ তারি সুচনা।

মাতবর সকলের দিকে তাকায় / কান পাতে আবার /
মাতবর । কই? নাই । সে আওয়াজ নাই । চইলা গেছে ।
আবার আগের মতো সব চলতে আছে ।
খাড়া আছে
যা ছিল যেখানে ।
কিন্তু আপনে যাই কন, সর্বলোকে জানে
পুঁথির রচনাকার, সে মানুষ পাগল—ছাগল
তার দুইটা সহল—
আজগুবি কথা আর জোড়া জোড়া মিল
এই নিয়া পুঁথির জাপিল ।
দিনের কামের শেষে গাও ছাইড়া দিয়া
খুব শোনা যায় পুঁথি হানিফার সেই জঙ্গ নিয়া ।
তবে, মাথার আধাত দূরে যখন খাড়ায়
দিনের কঠিন সূর্য, কবিরা পলায়;
তখন কঠিন হাতে লোহার ফলায়
কঠিন মাটিতে হাল দিবার সময়;
তখন কবির পদ কোনে কামে লাগে না আমির

কচিন জগতে কবি বেকার অসার ।
শোনো ভাইসব, শোনো গেরন্ত সকল,
শোনো সতেরো গেরামবাসী, অযথা চত্বর
হয়া নাই কোনো ফল ।
বুদ্ধিমান নাড়ায় না ডাল যে ডালে নিজেই বসা,
পয়সার দাম নাই যে পয়সা ঘষা ।
মন রাখা চাই পরিষ্কার ।
তবে, এও বলা দরকার
যে ডরের চাবুক দিয়া কাবু করতে চাইতাহে কেউ
তারা হইল মুক্তিবাহিনীর ফেউ
রাইতের আন্ধারের সুযোগে গেরামে
নাইমা পড়ছে । তবে, বাপ দাদা ময়মুর্ণবির নামে
এখনো মোমের বাতি যদি গোরস্তানে
জুলাইয়া থাকি রোজ, ঠিক তবে নিজের সিথানে
জুলাইয়া রাখবো এক সাহসের দিয়া ।
তুফানের নদী দিয়া
বদর বদর,
ডর নাই, পার হয়া যাবোই সত্ত্বু ।

মাতবর। ডরাই না আমি। আইজ কি ডর দেখাও?
যদি শুনতে চাও
আরো কথা পরিষ্কার পানির মতন, শোনো কই
জঙ্গে জয়—পরাজয় আছে নিশ্চয়ই
তয় শোনো সব
ইয়া তখনি সম্ভব
যখন কজির জোর সমান সমান।
স্নেন্যের সাথে কি পারে মারি কিষাণ?

পীর। আলামতারা কাইফা ফালা রাবুকা বিয়াস হাবিল ফিল।
তোমাদের মনে নাই আইসাছিল হাতির মিছিল?
জগৎ—পালক তার পরিণাম করেন ওসিল?
পাঠ্য কি নাই তিনি পাখি আবাবিল?
হাতির উপরে তারা মারে লাখো চিল।
চক্ষের নিমিয়ে শেষ, নিড়া দেওয়া খ্যাতের সামিল।

পীর। যা দেকি এখন,
দুই চক্ষু দিয়া।

মাতবর | তা হইলে বলেন,
আপনের দুই চক্ষু দিয়া কি দ্যাখেন?

পীর। চক্ষু বুইজা আপনে কি দ্যাখেন,
চক্ষুটা বোজেন।

মাতবর চোখ বোঁজে ।

মাতবর | আন্ধাৰ?

পীর । আন্ধার ।

মাতবর চোখ খোলে ।

মাতবর | কার?

মাতবর । গেরামের সকলের,
ভাব বুঝি, বুঝি না আপনের ।
কখন যে কোনদিকে কথা কন বোঝ মুশকিল
সময়ে আপনের সাথে চিন্তার আশ্চর্য মিল
হয়, একজোড়া বালার মতন, আবার আমার
সময়ে সন্দেহ হয়, বুঝি এইবার
আমার বিপক্ষে সুর স্পষ্ট শোনা যায় ।

ମାତବରେର ମୁଖେ ସୂକ୍ଷ୍ମ ହାସି ଫୁଟେ ଓଠେ ।

মাতবর।
ভিতরে ভিতরে, আমার পক্ষেই হন আর বিপক্ষেই হন
এ কথাটা অস্মীকার করার মতন
আপনে যে লোক না, সকলেই জানে।
আর তারা এও জানে
যে আইজ তিন পুরুষ যাবত
আপনের বংশের দাদা পরদাদা পৌরের বাবদ
যাবতীয় যা কিছু করার
আকছার
আমরাই কইরাছি। আমার এ বংশ কইরাছে।
তবে, এটুক বলার আজ দরকার আছে
যেমন আপনরে দেখি সকল সময়
আপনেও দেইখাচেন আমারে নিশ্চয়।
ঠিক কিনা কেন?
আপনের বংশের পীর আছিলেন যারা
আমার বংশের পরে সকলের দোয়া আছে খাড়া।
নাই কি না কন?
নিয়াছেন দিয়াছেন, দিয়াছি নিয়াছি।
এখন বিপদ্কালে সেই আপনে আর আমি আছি

দুইজন দিয়া আছি এক ছাতি যখন মাথায়
বাকি সব বাকির খাতায় ।

যুবক । এইবার বাবা কি বলেন? দেখি, তিনি কি শুনান ।
বহৃৎ পুরানা ছাতি । পঞ্চের লাহান
কামান আছিল তার । জলদি সারান ।
বাড়তে মুশকিল হবে মাথাটা বাঁচান ।

পীর ধীরে ধীরে লাঠির ওপর মাথা নামিয়ে, কপাল রেখে দাঁড়িয়ে থাকেন মূর্তির মতো ।

গ্রামবাসী । বাবা, এরা পোলাপান ।
মাপ চাই এদের তরফে ।
কিছু মনে কইরেন না । তবে,
এই যে চলতে আছে চাইরাদিকে যত আলামৎ
আপনের হঠাতে চুপ তারো চেয়ে কঠিন বিপদ
বহিলা য্যান মনে হয় ।
গাদালতে মোকদ্দমা চলার সময়
মনুষ যেমন হয় হঠাতে স্তুতি
আপনেরেও দেখি য্যান তেমন ভাবিত ।
সাধারণ লোক আমরা, করি হালচাষ,
ইশারার চেয়ে ভালো বুঝি যা প্রকাশ ।
কি কথার মধ্যে ফের কি কথার জোড়
পরিষ্কার কইরা কল, হজুর সন্তুর ।

মাতবর পীরের কাছে এগিয়ে যায় ।

মাতবর । বুবান আপনের কাম, চালান আমার ।
বলেন এদের, আমাদের জয় হবে । তার
মধ্যে কোনো ভুল নাই ।
এর থিকা আর কোনো উচা কথা নাই—
হ্যাঁ, যেমন রাজার হাতির থিকা বড় কিছু নাই ।
শোনা—শোন তার মধ্যে সত্য কিছু নাই—
হ্যাঁ, যেমন যাদুর ঝুলিতে কোনো খরগোশ নাই ।
আসলে তা মায়াজাল, কালো এক মন্তবড় জাল—
হ্যাঁ, যেমন জাইলার জালে পড়ে চিতল-বোয়াল
মানুষ ধরতে চায় গুজবের জাল ।
তার সুতা কাটা চাই
এদের বুবান চাই
যে আসলে মুক্তিবাহিনীর হাতে কোনো গ্রাম নাই ।
বুবান, বুবান,
তুফানে শুনান দেখি একবার আপনের আজান ।

পীর তবু নিশ্চল / তখন মাতবর নিজেই গ্রামবাসীকে বলতে থাকে ।

মাতবর । ভাইসব, যখন দিনের শেষে ঘরে যাও, নিজের বিছানে

ঘুমে ভরা দুই চক্ষু; গুম যায় আছে যে যেখানে
 তোমার হালের গরু, গাছপালা, তোমার সংশার
 তখন সকলে বেবাক চিন্তার ভার, সমস্ত রক্ষার ভার
 আমারে তুইলা দিয়া, এ হাতে আমার
 ঘুম যাও; আমারে জাগতে হয় তখন আন্ধার।
 তবে মনে রাইখো কিন্তু, আমিই একা না।
 তোমাদের অতশ্চত জানার কথা না;
 আরো আছে একজন, দেশের প্রধান,
 তার হাতে চৌষটি হাজার গ্রাম
 দুয়ার রক্ষার ভার দিয়া ঘুম যায়,
 সঙ্কলের বোঝা তিনি নিজের মাথায়
 নিয়া, পাহাড় খাড়ায়া য্যান সঙ্কল সময়।
 দেশের প্রধান, তাঁর জানা আছে সব, কোন্ ঘাটে
 কত পানি, আন্ধারে চোরের মতো কারা সিঁদ কাটে,
 চক্ষের পলকে কারা যাদুমন্ত্রে নাই করে সোনার বাসন
 তার চোখ আছে সর্বক্ষণ।
 ভাইসব, তিনি সব জানেন, বোঝেন,
 ব্যবস্থাও যা উচিত, নিয়া নিয়াছেন
 তিনি অনেক আগেই। সাধ্য নাই মুক্তিবাহিনীর
 এতটুক কানা ভাঙে রূপার কলসীর।
 আরো কই, যখন তোমরা আজ এতটা অস্থির,
 দেশের যেখানে যত গাঁও গঞ্জ বাজার বন্দর,
 বন্দুক কামানে ভরা। আর মেলেটারির বহর
 চোরাগোপ্তা যত জাগা জঙ্গল বড়ার
 সবখানে আছে ছুঁশিয়ার।
 আরো শোনো, উড়া জাহাজের বাঁক ১০/২০/২৫ হাজার
 চক দিতাছে তারা, যদি বোমা মারে একবার
 পিংপড়ার মতো মারা যাবে মুক্তিবাহিনী তোমার।
 আরো আছে বিনা তারে খবর দিবার
 জবর ব্যবস্থা, যদি হয় দরকার
 জরুরি তলব যাবে সারা দুনিয়ার
 যেখানে যে বন্ধ আছে সাহায্য করার।
 চক্ষের নিমিয়ে তারা দরিয়া পাহাড়
 পার হয়া চইলা আসবে কাতারে কাতার।
 এ জেরা একা না জাইনো দেশ আছে পাছে
 এ দেশ একা না জাইনো সাথী আছে সকল বিদাশে।
 কিন্তু মুক্তিবাহিনীর নাই
 এমন কি পলানের ঠাই
 কোনোখানে দুনিয়া জাহানে।
 তারা রাজনীতির কি জানে?
 দিশা তো পায় না কিছু! দুই একটা বন্দুকের ফুটফাট দিয়া
 মনে করে, কেল্পা ফতে কিয়া।
 আমি তো খুশিই আছি, মারে না মারুক
 যত ইচ্ছা কামান বন্দুক,
 কাছারী যে কয়টা পারে দিক না জ্বালায়

কুত্তা তাড়ান তাড়ায়া
 আমার কয়টা লোক ধরে না ধরবক;
 তারপর দেখা যাবে ফালুক ফুলুক;
 যখন সাহস পায়া গর্তে দিবে হাত
 তখনি হঠাৎ
 ফেঁস দিয়া ফণা ধরে যেমন নাগিণী
 ঝাপায়া পড়বে এই দ্যাশের বাহিনী
 চারদিকে ঘিরা ধরবে লাখো মেলেটারি।
 অন্যে করে ঠুকঠাক, কামারের একখান বাড়ি।

গ্রামবাসী । তবে কি এখন নিশ্চিন্ত হবার পারি,
 মাতবর সাব?

মাতবর । মিথ্যা কথায় কি লাভ?
 তারা সব নিয়াছে তৈয়ারী।
 নিশ্চিন্ত নিরালা মনে বাড়ি যাও, বাড়ি।

মাতবর এখন চলে যেতে উদ্যত।

গ্রামবাসী । কিন্তু, আর একটা কথা হজুর,
 আসতে আছি অনেক দূর
 থিকা, অনেক রকম লোকের
 সঙ্গে পথে নানা আলাপের
 মধ্যে একটা যে কথা—

মাতবর । কি কথা? আবার কি কথা?

গ্রামবাসী । কথাটা সংক্ষেপে, এই শুকুরে শুকুরে সাতদিন হয়া যায়,
 গেরামের তল্লাটে তিরসীমায়
 একটা মেলেটারির নামগন্ধ নাই।

মাতবর । কে কয়? যে কয় তার নাম জানতে চাই।

গ্রামবাসী । নাম হইল গেরামের বেবাক মানুষ।
 কার কথা কমু? সকলেরই কিছু তো হুঁশ
 আছে। যুদ্ধ দেশের ভিতরে শুরু হইবার পর
 কিছু কিছু এলাকার কয়জন মাতবর
 যখন নিশান হাতে যোগ দিল মুক্তিবাহিনীর
 সাথে, আর শোনা গেল খাজনা বাকির
 ধূম পইড়া গেছে প্রধানের খাজাঞ্চখানায়,
 তখনি সে মেলেটারি জরুরি নামায়।
 এ তল্লাটে সতেরো গেরামে তারা
 বসায় পাহারা।
 ঘটনার গতি আরো—

মাতবর। সংক্ষেপে কও, সংক্ষেপে স্যারো।

গ্রামবাসী। সংক্ষেপে এই যে, পুকুরের পাড়ে খাড়া আচানক কলের কামান
 হঠাৎ তামুতে তরা গেরস্তর বাহির উঠান
 নদীর কিনার দিয়া সারি সারি গর্ত রাতরাতি
 যেদিকেই চোখ পাতি
 খাকি, খাকি, চারদিক খাকি,
 অচিন চেহারা, যন্ত্র, আশেপাশে, ভয়ে ভয়ে থাকি।
 সারা খ্যাত তচ্ছন্দ, সবজির বাগান শেষ, গরুভেড়া রোজ কম হয়
 অথচ আপনের কথা, তারা আছে বইলাই নির্ভয়।
 রাজী আছি তাও,
 এখন যে তারা সব বাড়ে মূলে একেরে উধাও
 গায়ের কামান তাস্তু, সৈন্যরা ফেরার।
 লোকে কয়, যুদ্ধের রকম বেশি সুবিধার
 না যাওয়ার ফলে
 পিছটান দিছে দলেবলে।

মাতবর। মিথ্যা কথা, ডাহা মিথ্যা কথা, তারা এখানেই আছে
 আছে এই তল্লাটেরই ধারে কাছে
 নতুন কৌশল নিয়া নতুন জাগাতে।

গ্রামবাসী। কথা কিন্তু কই যাই সাথে
 সেই কয়, তারা নাই, আর দেখি নাই।

মাতবর। দ্যাখো নাই?

গ্রামবাসী। সাতদিন হয়া যায় কেউ আসে নাই।

মাতবর। আসে নাই?

গ্রামবাসী। কতকটা তাই শুনতে পাই।

মাতবর। আর আমি যদি সে কথা উলটাই?
 যদি আমি অন্য কথা কই?

গ্রামবাসী। কথা তো অনেক শুনি, চক্ষে দেখি কই?

মাতবর। মেলেটারি এখনো মৌজুদ আছে।

গ্রামবাসী। শব্দ তো শুনি না।

মাতবর। এখনো আগের মতো পাহারা দিতাছে।

গ্রামবাসী। চক্ষে তো দেখি না।

মাতবর | এমনকি এই গতকাইলও ক্যাপ্টেন সাব ঘুইরা গেছে।

গ্রামবাসী | বিশ্বাস করি না।
সত্য কন।
সত্য কন।
সত্য কন।
সত্য কন।

মাতবর | সত্যই কই ভাইসব।

গ্রামবাসী | মিছা কথা সব।
মিছা কথা সব।
মিছা কথা সব।
মিছা কথা সব।
মিথ্যা কন।
মিথ্যাকন।
মিথ্যা কন।
মিথ্যা কন।

মাতবরের মেয়ে দৌড়ে ঢোকে। গ্রামবাসী অবাক হয়ে যায়, কারণ মাতবরের মেয়েকে
সচরাচর বাইরে দেখা যায় না।

মেয়ে | শান্ত হন, হাত জোড় করি শান্ত হন।

মাতবর | মা, তুই? মা।

মেয়ে | হ্যাঁ।
উপস্থিত সঙ্কলেলে কই, বিশ্বাস করেন
আমার বাজান তিনি সত্যই বরেন
মেলেটারি এ বাড়িতে আইসাছিলেন।
এর মধ্যে কোনো ভুল নাই
কোনো সন্দ নাই
যে তিনি নিজেই কাইল আইসাছিলেন।
যেমন মানুষ গেলে পথে চিহ্ন থাকে
আছে চিহ্ন আছে
যেমন বানের শেষে পাড়ে চিহ্ন থাকে
আছে চিহ্ন আছে
যেমন মারীর শেষে গায়ে চিহ্ন থাকে
আছে চিহ্ন আছে।
যেমন হিমের শেষে ডালে চিহ্ন থাকে
আছ চিহ্ন আছে।
একবর্ণ মিছা না যে আইসাছিলেন।
তবে জিগ্যাসা করেন

রাজানেরে একবার জিগ্যাসা করেন,
তিনি ক্যান গতরাইতে আইসাছিলেন?

মাতবর। মা, মা—রে।

মেয়ে। মা বইলা কে ডাকে আমারে?
জিগ্যাসা করেন, জিগ্যাসা করেন,
মেলেটারি সাব ক্যান গতকাইল আইসাছিলেন?

মাতবর। চুপ কর। চুপ কর।
যা জলদি বাড়ির ভিতর।
বেপর্দা, বেহায়া,
যত পরপুরুষের ভিতরে খাড়ায়া।
আসলে এ কথা আমি জানতে দেই নাই এতদিন
কাউরেই, যে তর আছু নিয়া আছে এক জীন
বহুদিন থিকা।— সঙ্কলেরে কই
আমার নিজের মেয়ে তোমাদের নিজের মতই,
আমার ইজ্জলি তোমাদের নিজের ইজ্জত
যখন তা চইলা যায়, হায় হায়, আন্ধার জগৎ।

কেউ সাড়া দেয় না। মাতবরের মুখে আতঙ্ক ফুটে ওঠে।

মেয়ে। কেউ যাইতে চায় না বাজান।
ক্যান জানতে চান?
নিজের মুখের দিকে একবার নিজেই তাকান।
কি দেখতে পান?

মাতবর হতভঙ্গ হয়ে চারদিক তাকায়, কেউ নড়ে না, বরং তারা একটু এগিয়ে আসে,
মাতবর এক পা পিছিয়ে যায়।

মাতবর। পায়ে ধরি তর, তুই ঘরে যা এবার।
তর আছে যা কওয়ার
পরে তুই ইচ্ছা মতো আমারেই কইস। একবার
কথা শোন, তুই হলি সন্তান আমার।

মেয়ে। সন্তান না দেখে যদি, কে আছে দেখার?
ঠিক এই এক কথা আরো একবার
বাজান আপনের মুখে শোনার কপাল হয়
—মনে আছে?— গতকাইল সন্ধ্যার সময়?
তখন পুরু থিকা ফিরা আসছে হাঁস,
নিজ হাতে ঘরে নিছি, খিল দিছি, শিয়াল খাটাস
য্যান নাগাল না পায়। নমাজের শেষে আম্বাজান
উঠানে খাড়ায়া কইল, অরে, আনাজের ডালি আন
রাইত হয়া যায়, হাঁড়ি এখন না চুলায় দিলে পর
খাওয়া—দাওয়া করতে করতে নিশি দু'পহর।

আনাজ কুটতে আছি। একা পাকঘর সুনসান।
হঠাতে আচাড় দিয়া আসমানে দেখা দিল চান
এক ফালি কদুর লাহান।
কি জানি কিসের ডরে হ্যাতে কইরা উঠল পরাণ।
একবার মনে হইল কার য্যান ছায়া
কে য্যান খাড়ায়া
পাকঘরের দুয়ারে। দেখি, আপনে, পটের লাহান।
‘কি লাগবে? কি দিয়ু বাজান?’—
তার না দিয়া উত্তর
‘তুম মা—য়ে রহই?’ বইলা ঘরের ভিতর
গিয়া কইলেন, পাকঘর খিতা শোনা যায়,
‘মেয়েটারে মেলেটাৰি চায়।’
কইলেন, ‘এতে কোনো দোষ নাই,
রাজনী কৰছি সে হইবো আমার জামাই।’
কইলেন, ‘কলমা পড়ায়া দিয়ু বীতিমতো বিয়া
না হয় দেশের ছেলে না—ই হইলো, দেশ ধুইয়া
পানি খামু? দেইখা নিও এই যুদ্ধ শেষ হইলে পর
সোনায় মুড়ায়া দিবে তোমার এ ঘর।’

গ্রামবাসী। সত্য কিনা সত্য কিনা সত্য কিনা কন।
এই বিয়া হইল কখন?
আপনের মেয়ের সাথে ইঙ্গুলের মাট্টারের
যে বিয়া আছিল ঠিক, মেয়ে যার ছাত্রী ছিল,
যে বিয়া যুদ্ধের
জন্যে পিছায়া দিলেন, হইলো কি তার?

মাতবর। কোথায় মাট্টার?
সঙ্কলে জানে সে গেছে মুক্তিবাহিনীতে।
তার হাতে কও মেয়ে দিতে
আমারে?—যে কসম খোদার
সবের উপরে চায় দুষ্মনের হাত থিকা দেশের উদ্ধার।

গ্রামবাসী। দেশের উদ্ধার, না কি, নিজের বিস্তার?

মতাবর। তোমাদের নামের বিস্তার
তোমাদের বৎশের বিস্তার
সারাদেশে সুখের বিস্তার
চাই নাই অন্য কিছু আর।

মেয়ে। আর সুখ নিজের মেয়ের? কন, কি হইলো তার?
—জিগ্যাসা করেন তারে, এক রাত্রি পরে
সাধের জামাই তার নাই ক্যান ঘরে?
রাত্রি দুইফরে
সে ক্যান ফালায়া গেল আমার জীবন
হঠাতে খাটাশে খাওয়া হাঁসের মতন?

—করেন জিগ্যাসা।

- মাতবর। চুপ কর, চুপ কর।— যমুনার বানে ভাসা
 হালের বলদ য্যান আছিল যা আশা
 উত্তরের ঢলে দারূণ সৌতের টানে শুর্ণি দিয়া যায়
 তলায়, তলায়।
 চুপ কর।
 কোথায় কি য্যান কে মাথা চাড়া দিয়া ভয়ঙ্কর
 আমার চায়ার পরে বড় এক ছায়া ফেইলাছে
 আমার বেবাক বুদ্ধি ভৌকটা ভাইসা যাইতাছে
 চৈতের ঘৃডিদের মতো পাথারের মাথার উপরে
 যদিও এখনো সুতা হাতের ভিতরে,
 নাই, নাই, আর কিছু নাই।
- গ্রামবাসী। মাতবর সাব, আমরা পরিষ্কার সব জানতে চাই।
 তাজ্জব, তাজ্জব এই আচানক আবিষ্কার—
 যে দেয় অভয় তার নিজেরই সংসার
 কালের ইন্দুরে কাটে, করে ছারখার।
 ঘনায়া আসতে আছে চারদিকে যখন নিদান
 যখন বাঁচায়া নিতে পারে এক দেশের প্রধান
 যখন সমস্ত এক তার দিকেই ফিরান
 তখন নির্ভয় তিনি নাই যদি দিবার পারেন
 তখন অসার বাক্য ছাড়া যদি কিছু না বলেন
 তখন লোকের মনে যমুনার ধু ধু জাগে চৰ
 তখন হঠাৎ যদি শোনা যায় প্রধানের নিজেরই নির্ভর
 নাই, তখন অস্তত, জানা গেলে জুড়ায় পরাণ
 ভালো ভাগ্যে নাই হই, মন্দ ভাগ্যে সকলেই আমরা সমান।
 কন, পরিষ্কার কন।
 আপনের মেয়ের সাথে ঘটনা কখন?
 আপনের ইজ্জত নিয়া কখন পলায়?
 কখন কলমা হয়? বিয়া কে পড়ায়?
 বিয়া কে পড়ায়?
- পীর এবার মাথা তোলেন। কারো দিকে না তাকিয়ে বলেন।
- পীর। যদিও সকল চক্ষু আমার উপর। না, আমি না।
 এ বিয়ার কিছুই জানি না।
 আমি কলমা দেই নাই মাতবরের মেয়ের বিয়াতে।
- গ্রামবাসী। কে তবে দিয়াছে?
 কে তবে দিয়াছে?
- কয়েক মুহূর্ত ইতঃস্তত করবার পর মাতবর বলে।
- মাতবর। আমি। আমি তার হাতে নিজেই আল্লার নামে দিয়াছি মেয়েরে।
 আমি জানি আল্লাতালা হাশরে আখেরে
 এ বিয়া কবুলভাবে অবশ্য নিবেন। আমি জানি
 সাফ দেলে ডোবার পানি হয় জমজমের পানি

আমি জানি আল্লার কালাম হইল নিজেই বুলন্দে
 পাপী তাপী পীর পাগলা কানা খোড়া আতুর বা অন্ধ
 যেই তা জিহ্বার পরে উচ্চারণ করে একবার
 হজুরে কবুল হয়, কোনো শক্তি নাই দুনিয়ার
 করে তা নাচার ।

গ্রামবাসী । এ সাফাই দিবার কি দরকার?
 সকলেরই জানা কথা, কলমায় আছে অধিকার
 প্রত্যেকের সমান সমান ।
 অঙ্গীকার করতে চান?

মাতবর । তোমরাই আছো অঙ্গীকার ।
 আর তাই এখন আমার
 দিকে চক্ষু দিয়া আছো যান আল্লাহতালার
 গায়েবি চাবুক পিঠে পড়তে আছে
 দাগ ফুটতে আছে
 য্যান আমি কাবিলের মতো, দুনিয়ায় কোনো জাগা নাই
 যে লুকাই ।

গ্রামবাসী । কাবিল, কে কাবিল?

পীর । কাবিল
 ও হাবিল ছিল দুই ভাই, তথাপি কাবিল
 নিজের আপন ভাই সেই যে হাবিল
 তার জান নিয়াছিল, দুনিয়ার পরথম খুন ।
 তারপর সেই পাপ কি ভাবে সে করে গুম
 এই ডরে লাশ কাঙ্কে নিয়া
 সমস্ত দুনিয়া
 কাবিল দৌড়ায় ।
 এমন জায়গা নাই সারা দুনিয়ায়
 যে পলায়—কোথাও পলায় ।

গ্রামবাসী । এর চেয়ে পরিক্ষার বলা আমাদেরও মুশকিল
 ছিল মাতবর সাব । আমাদেরও এক তিল
 সন্দেহ ছিল না আজ ফজরের সময় থিকাই
 যে আপনের কারবার কিছু আর ঢাকা নাই ।
 নাই ঢাকা নাই ।
 চাদর উড়ায়া নিচে মানুষের বুকভাঙ্গা শ্বাস
 বৃক্ষনাই পাথারের পরে শোয়া উদলা এক লাশ ।

মেয়ে । সে আমার জীবনের লাশ ।

গ্রামবাসী । আমাদের জীবনের লাশ ।

মাতবর । ভাইসব ।

গ্রামবাসী । বেবাক বংশের লাশ

ବେବାକ ସ୍ଵପ୍ନେର ଲାଶ ।

পাইক (স্বগত)। লাঠির ভিতরে গুপ্তি, সামলায়া রাখা লাগে
কখন কে দ্যাখে।

মাতবর। আর কি করার ছিল, আমার, আমার।
মা আমার তুই একবার
আমার সিথান থিকা দ্যাখ, বল, কি ছিল আমার
আর উপায়—অস্তর?
কয়দিন অনুপস্থিত থাকার পর
গতকাল বিকালের থমথমা পথের উপর
ক্যাপটেন সাবের জীপ আচানক উপস্থিত হয়
সেই চকরা বকরা রঙ, বন্দুক বসান খাড়া, দেখলেই ভয়
করে য্যান কে চিন দাঁতাল
কানা চোখ, কঠিন সূচাল
মুখ ধায়া আসে; জীপ থামে বাড়ির উঠানে
দেখি ক্যাপটেন একাই আইজ, লাফ দিয়া নামে
কয় ‘মাতবর কথা আছে।’ কি কথা আবার?
তবে কি সত্যই সব শোনাশোন যত সমাচার
যে ঘিরা ধরতে আছে মুক্তিবাহিনী এবার?
তারে নিয়া বাংলা ঘরে যাইতেই সে কয় আমারে
‘এতকাল যে লোক নিজের লোক তুইলা দিতে পারে,
কও, বিশ্বাস কি তারে?’
হঠাতে থরথর কইরা ওঠে সারা গাও। কিছুই বুঝি না
সেকি কয়, কারে কয়, ক্যান কয়, কারণ দেখি না।
আবার সে কয়, ‘তবে, যাইবার আগে—’
কথাটা শোনার পর
আমার অস্তর
কি যে কয়া উঠছিল, কি ভাবে বুঝাই?
সময় তো নাই।
কইলাম, ক্যাপটেন সাব
কোনোদিন আপনেদের কথার খেলাপ
করি নাই, প্রতিবাদ করি নাই; স্মরণ করেন যদি

নিশ্চয় স্মরণ হবে, আপনেদের লাভক্ষতি
চিরকাল বিবেচনা করছি নিজের। তাই
আপনেরে দিবার কিছু বাকি রাখি নাই।
যখন চেনেন নাই, পদবাট চিনায়া দিয়াছি
যখন পারেন নাই, কত লোক ধরায়া দিয়াছি
যখন যোগাড় নাই, দুইবেলা খাবার দিয়াছি
সাধ্যে ছিল যতটুক তারো বেশি দিচ্ছি আমি সকল সময়।
হাতে ধইরা কইলাম, ক্যাপটেন সাব যদি মর্জি হয়
মেয়েটার বিয়া ঠিক, ভিক্ষা দেন আমার ইজ্জত,
বদলে যা কিছু চান, আপনের যে কোনো খেদমত
করতে কন, রাজী। মনে নাই কি ভাবে ছিলাম
পায়ের উপরে খাড়া। কতভাবে কইলাম
তারে। কইলো সে, ‘মেয়েরে না দ্যাও যদি
আজ শ্যায়, বাড়িতে আগুন দেবো, উঠানে রক্তের নদী
হয়া যাবে।’ বুজলাম, নিবেই সে নিবে। উপায়-অস্তর
নাই, তাই কই, আপনের আমার যদি হয় এক গেগাম্বর
এক আল্লা এক ধর্ম, তবে অনুরোধ একটা রাখেন
আমার মেয়েরে আপনে বিবাহ করেন।
‘বিবাহ? পাগল তুমি। অসম্ভব।’ সে কয় আমারে।
কইলাম, কেউ জানতে পারবে না, কেবল আল্লারে
একমাত্র সাক্ষী থুইয়া আমি নিজে কলমা পড়ারো
তারপর মেয়ে তুইলা দেবো
আর আমি, আর আমি, দুই চক্ষু যেই দেশে যায়
পাগলের বেশে চইলা যাবো। আমার কথায়
কি মনে কইরা সে রাজী হইলো। কলমা জানি না,
কিভাবে বিয়ার কোন দোয়া পড়া লাগে তাও কিছুই জানি ন
কেবল হাতের পারে মেয়েটার হাত দিয়া
গালাহতালার নাম তিনবার নিয়া
কইলাম— কি কইছি, মনে নাই, কিছু মনে নাই,
সোনার পুতুল আমি এইভাবে সাগরে ভাসাই।

মাতবর চেয়ারের পিঠে মাথা নামিয়ে নিঃশব্দে কাঁদতে থাকে।

ମେଯେ ଏଗିଯେ ଯାଯ ପୀରେର କାଛେ ।

বসতাম আমপারা হাতে । ভুল হইলে পর
হাতের পানখার বাড়ি পড়ত এই পিঠের উপর ।
মনে আছে, বাবা! ধীঘকাল, আমের নতুন বোল
ধূলার চক্র খাতে, দূরে বাজে ঢেল
কুমার পড়ায় । কইতেন, মন দে পড়ায়,
দুনিয়ার হেলায় পেলায়
যার দিন যায়

আখেরাতে তারে মাফ করে না আল্লায় ।
আল্লায়? সে কেমন? তার কেমন চেহারা?
এ গাঁয়ে সাহেব এক পাঁচ হাত খাড়া
একবার আইসাছিল ঘোড়ায় সোয়ার
লাল দপদপা চেহারাটা তার

আগুনের গোলার লাহান যায় বিলিমিলি পাটের পাতার
মাথার উপর দিয়া— দেখা যায়, য্যান দেহ নাই
একবার দেইখাছি আর দেখি নাই ।

মনে হইত যখনি আল্লার
কথা, মনে পড়ত সেই মুখ তার
দেহ নাই, খ্যাতের ভিতরে এক ঘোড়ায় সোয়ার ।

পীর। খবরদার, বেটি খবরদার,
আল্লার আকার নাই, নিরঙ্গন তিনি নিরাকার।

মেয়ে।
নিশ্চয়, নিশ্চয় বাবা, আপনে কতবার
এই কথা কানে দিয়াছেন। অচিন গঁজের
বুকের উপর দিয়া যেমন অঙ্গের
হাত ধইরা নিয়া গেলে কি বোঝে সে বাজারে কি মাছ,
মণিহারী কি নতুন, সাবান, রেশমি চুড়ি, মিঠাই, আনাজ
কি উঠছে, মানুষ কেমন হাটে, গাঞ্জে নাও কতগুলা, তার
কতটুক জানতে সে পারে? খালি পার
হয়া যায়। আমিও সে লোকের লাহান
আমপারা, সুরা, দেয়া, দরদ, কোরাণ
পার হয়া গেছি বাবা আপনের সহায়ে;
য্যান এক বিশাল গেরাম, আমার ডাইনে বাঁয়ে
লোকে কথা কয় কিন্তু অচিন ভাষায় তার কিছুই বুবিনা;
কেবল কন্দন শুনি, কান্দনের কারণ জানি না।
নিশ্চয় নিশ্চয় বাবা, নিরঞ্জন আল্লা নিরাকার—
আরো সত্য, তাঁর ভাষা বহুদূরে আমার ভাষার।

পীর। খবরদার, বেটি খবরদার,
তাঁর ভাষা অর্থে নয় সুমানেই হয় পরিষ্কার।

যদি তিনি সত্যই পারেন দিতে বান্দারে নির্ভয়
 যদি সত্যই সকল শক্তি তাঁরই হাতে হয়
 যদি সত্যই সকল বিষ তাঁরই নামে ক্ষয়
 তবে, কোথায় সে দয়াময় আছিলেন, কোথায়, কোথায়?—
 কোথায় নির্ভয়দাতা আছিলেন, কোথায়, কোথায়?—
 যখন আমার ঘরে কালসাপ উইঠা আসছিল
 যখন আমার দেহে কালসাপ জড়ায় ধরছিল
 যখন আমার বুকে কালসাপ দংশাইয়াছিল
 বলেন, জবাব দেন, কোথায়, কোথায়?
 বেহেষ্টের কোনু বাগিচায়
 বলেন থাকলে পর বান্দার বান্দন তার কানে না পশায়?

পীর। খবরদার, বেটি খবরদার,
 মানুষের অধিকার নাই তারে সোয়াল করার।

গ্রামবাসী। সত্য কি না, কয় কে ?
 সত্য কি না, কয় কে ?
 জানা নাই
 জানা নাই
 জানা নাই
 জানা নাই
 বাবা, কইতে দ্যান তারে।
 বাবা, কইতে দ্যান তারে।

পীর। বান্দা, খবরদার।

মেয়ে। মানুষের অধিকার নাই তারে সোয়াল করার।
 তবে আছে অধিকার নামটি নিবার
 উচ্চারণ ক্যাবল করার।
 আর তাই বাজান আমার
 আল্লাহতালার নাম নিয়া তিনবার
 আমারে পাঠান তিনি পাপের রাস্তার
 পরে, পাপ হাজারে হাজার
 মানুষ নিশ্চিন্তে করে, সাক্ষী নাম সেই তো আল্লার।
 না, কিছুতেই বাজানের কোনো বাধে নাই
 কারণ, দিছেন তিনি আল্লার দোহাই।
 তাঁর কাছে আখেরাতে কবুল এ বিয়া,
 কারণ, তা করা হয় নাম, এই এক নাম নিয়া।
 না, আর কিছু নাই, খালি এক নাম,
 নিরাকার নিরঙ্গন নাম
 নামের কঠিন ক্ষত্রিয়ে লোহাও মোলাম
 সেই এক নাম।
 নামের তাজ্জব গুণে ধন্য হয় পাপের মোকাম;
 চোরের আস্তানা হয় বড় কোনো পীরের মাজার।

পীর। খবরদার, বেটি খবরদার,
এ সব শিখায়া দিছে তারে এই জুন মাস্টার
যার সাথে কথা তর আছিল বিয়ার।

মেয়ে।
না, না, বাবা, শিখছি যা আপনের কাছেই।
আপনেরাই শিক্ষা দেন, আর সেই
শিক্ষা নিয়া চলি, অন্তরে পাষাণ আর দুই পায়ে বেড়ি,
এক জোড়া চক্ষু ছিল তাও আপনেরই
হাতে দিছি আপনেরই বেতন হিসাবে,
চালান যেভাবে—
চলি, আপনেরই কথা— সব কিছু আধেরে মিলাবে।

গ্রামবাসী । তার নাম করার কি দরকার?
অনর্থক অথবা কথার?
কেউ কোনোদিন অন্যেরে চাপান দিয়া হয় নাই পার,
চাই সত্য বিচার, বিচার ।
বিচার, বিচার চাই, বিচার, বিচার ।

ପୀର (ସଂଗତ) । ହଠାତ୍ ବଦଳ ଦେଖି ସମ୍ମତ ଲୋକେର
ହଠାତ୍ ଆତଶ ଦେଖି ଦୃଷ୍ଟିତେ ଚୋଥେର
ହଠାତ୍ ମାତନ ଶୁଣି ଦାର୍ଘ୍ୟ ବାଡ଼େର
ହଠାତ୍ କାନନ ଶୁଣି ନିଜେର ବୁକେର ।

গ্রামবাসী। বাবা, আপনে চুপ ক্যান, বিলম্ব কিসের?

ପାଇକ (ସ୍ଵଗ୍ରତ) । ଗତିକ ବିଶେଷ ମନ୍ଦ ମନେ ହିତାଛେ
ଗୁଣ୍ଡିଟା ନିଜେର କାହେ
ରାଖା ଟିକ କିଳା, ଆମାରେ କେ କଯା?
ଆଗେ ସଦି ଆମାରେଇ ଲାଯା?

পীর (স্বগত)। রক্তের লবণস্থান হঠাৎ জিহ্বায়
ভস্ম ঝরে পাখি যত ডানা ঝাপটায়
বৃক্ষের চিৎকার দিয়া শূন্য হয়া যায়
পাহাড় চথলে হয়া যথা ইচ্ছা ধায়।

দূরে গোলা ফাটার শব্দ শোনা যায়, যেন ক্রমেই এগিয়ে আসছে /

গ্রামবাসী । বিচার, বিচার চাই, বিলম্ব কিসের?
 মুখের কথার চেয়ে প্রয়োজন চাক্ষুস কাজের।
 সময় ফুরায়া যায়, ছায়া লম্বা হয়
 মুক্তিরহিনীর লোক এখন নিশ্চয়
 গেরামের সীমানায় পৌছাইয়া গ্যাছে।
 ওই ঘোর শব্দ শোনা যায়, এখনো সময় আছে
 এখনো সময় আছে ভাইসব রক্ষা পাওয়া। রক্ষা চাই
 যার যার কাজ থিকা, যা করছি সবাই।
 সময়, সময় নাই,
 বেলা যায়, পায়ের আওয়াজ ঐ পাওয়া যায় টের।
 কও বিলম্ব কিসের?

মেয়ে । আপনেরা বিচার চান, কারণ সামনে আছে দিন, আরো দিন
 আরো শব্দ, আগে কত হালখাতা, তারাবাজি, আহাদের দিন।
 আপনেদের দুঃখেরও দিন আছে, আরো কত কষ্টের অদিন,
 বান, খরা, সাপের ছোবল, কত ব্যারাম অচিন,
 সুখের দুঃখের দিন।
 আমার কি আছে? গ্যাছে সুখ
 য্যান কেউ নিয়া গ্যাছে গাভীনের বাঁটে যতটুক
 দুধ আছে নিষ্ঠুর দোহন দিয়া। সুখ নাই এখন সংসারে
 দুঃখেরও শক্তি নাই দুঃখ দেয় আবার আমারে—
 যেমন বিষের লতা, তারও জন্ম নাই কোনো নুনের পাহাড়ে।

মাতবর । মা, আমার। আহা রে!

মেয়ে । যখন আসল সত্য ওঠে লাফ দিয়া
 তখন দুনিয়া
 আচানক মনে হয় সোনার শিকল কাটা পাখির লাহান
 দেখা যায় জমিন ও আসমান।
 দেখেন, দেখেন, তবে, একবার ডানা ঝাপটায়া
 এখনি উড়াল দিবে সমস্ত ফালায়া।

মেয়ে হঠাত বিষপান করে এবং মাটিতে পড়ে যায়। গ্রামবাসী রমণীরা তাকে কোলে নেয়।

গ্রামবাসী । আহ্য! ইস, ইস্
 ধৃতুরার বিষ।

মাতবর । মা, মা, মা আমার, শোন, কথা শোন,
 এ ভাবে নিজের হাতে দিলি তাই নিজের জীবন?
 যাইস না, যাইস না, অরে মানিক আমার
 যমুনার পাড় হয়া তরে আমি বাঁচাবো আবার
 যমুনার হাত খিকা, একদঙ্গ দাঁড়া।

গ্রামবাসী রমণীরা বিলাপ করতে থাকে।

পাইক । কে চায় নিজের ঘরে নষ্ট মেয়ে, নিজের গেরামে

কে চায় কলঙ্ক দিতে, সমস্ত সতীর নামে
 কালি পড়ে আকছে থাকে যদি
 একটা অসতী ।
 শোনেন এখনো যদি খোলা থাকে কান
 কুল নষ্ট মেয়েছেলে কুত্তাচাটা থালার সমান ।

বিলাপ চরমে ওঠে ।

মাতবর । কইলি কি তুই? আমার সম্মানে লোকে তরে মান্য করে
 যখন না খায়া ছিলি তরে আমি তুইলা আনছি ঘরে
 বাঁশের লাঠিতে ভরা সূচাল গুপ্তির ফলা দিছি আমি তরে
 আমার রক্ষায়, তরে জাগা দিছি আমি বিশ্বাসের পরে ।
 দে, দে, ফলা দে বসায়া তুই আমার পাঞ্জরে ।

পাইক । কে কয় আমার কাছে আছে ফলা লাঠির ভিতরে?

গ্রামবাসী রমণীরা লাশ নিয়ে যায় ।

মাতবর । ফিরা আয়, ফিরা আয়, মা—রে ।
 তোমরা কেউ যাইতে দিও না রে ।

পীর । যায়, যাইতে হয়, তাই চইলা যায়
 বাধা দিয়া লাভ নাই, দুনিয়ার চাকা পাক খায় ।
 এইসব আগাম নিশ্চম কথা আমি বহু আগেই জানায়
 আসি নাই এ বাড়িতে কয়দিন হয় ।
 তরে এটাও নিশ্চয় এটাও আল্লার কথা মাতবর সাব
 আস্থায় ঈমান যার, কোনোদিন তার কাছে পাপ
 এতটুক ঘেষব না ।
 আলহাকে মুরগুন— আপনের ঈমান ছিল না ।

গ্রামবাসী । অমরাও তাই মনে করি । তার একফেঁটা ঈমান ছিল না ।
 পরিষ্কার আয়নার মতো বেবাক ঘটনা
 সকলে দেখতে পায় নিজচক্ষে আইজ সারা দেশে ।
 এই যে লোকটা খাড়া, ভাইসব, মানুষের বেশে
 এর চেয়ে বড় কোনো দাঁতাল আপনেরা
 গহীন জঙ্গলে গিয়া ঘেরা দিয়া পিটাইয়া ঢেরা
 পাইবেন না, মুশকিল আছে । আমাদের সুখ শান্তি আশা
 নিজের স্বার্থের লোভে জলে দিছে ভাসা
 এই সে লোকটা । তদুপরি যে পারে নিজের হাতে
 নিজের রক্তের চিন সাগরে ভাসাতে
 সেই লোক দারুণ ফোরাতে
 হোসেনের পানি বদ্ধ করার মতন
 পাপকার্য সহজেই পারে । যতক্ষণ
 জীবিত সে আছে, নাই আমাদের নিজের জীবন ।

পীর তার লাঠি মাথার উপরে সোজা তুলে ধরে ।

পীর। মোমিন খঙ্গের তোলে দেখা দেয় জালেম যখন।

গ্রামবাসী। চাই তোমার মরণ
মরণ, মরণ।

কয়েক মুহূর্ত সব তক্ক।

মাতবর। আমার মরণ চাও? মারতে চাও? গ্রাণ নিতে চাও?
আমারেই খুন করতে চাও?
আমার আপন সব, আমার মানুষ, সব আমার নিজের
একই মাটি দিয়া গড়া আমার দেহের
আইজ তারা রক্ত চায়, আইজ প্রত্যেকের
হাতে দেখি খালি পাত্র, কাতারে কাতার
পাত্র পুরা করতে চায় এ রক্তে আমার।

গ্রামবাসী। চাই, উদ্ধার, উদ্ধার।

মাতবর। আমারে মারলেই হবে গেরামের বিপদ উদ্ধার?
আমার তো সকলই গ্যাছে, কিছু নাই আর।
গুলির আওয়াজ শুনি নিকটে এবার
পায়ের আওয়াজ শুনি মাঠ হয়া পার
শত শত হাজার হাজার
দৌড়ায়া আসতে আছে এখানে এবার।
না হয় জালেম আমি, কও দেখি, একবার
বুকে হাত দিয়া কও, জালেম কি জন্মাবে না আর?
কোনো দেশে? কোনো বৎশে? আবার? আবার?
আমার জীবন নিয়া তবে কও কি হবে তোমার?

গ্রামবাসী। আছে দরকার। আছে জরুরি কারণ।
যতটা না তুমি মন্দ বইলা দিবা তোমার জীবন
তারো চেয়ে, তোমারে যে মন্দ হইতে দিছি সর্বজন
তারই জন্যে চাই আইজ তোমার মরণ।
যদি না তোমার রক্ত গেরামের সড়ক ভিজাবে
তবে আবার কি ভাবে
মানুষ সড়ক দিয়া মাথা ত্রুইলা যাবে?

পীর। লাইলাহা ইললেললাহ, লাইলাহা ইললেললাহ।

মাতবর। তবে শেষ অনুরোধ উপস্থিত সকলের পর
আমার গেরামে দিও আমার কবর।

গ্রামবাসী। অসম্ভব কথা, মাতবর।
সতেরো গেরামে নাই তোমার কবর।

- মাতবর। আপনে তবে কথা দেন বাবা, যে আমার
কবর নিশ্চয় হবে যেখানে সবার।
- গ্রামবাসী। কবর দিলেও তারে উঠাবো সে লাশ খুঁইড়া আমরা আবার।
- পীর। উঠায়া নিলেই সব উঠান কি যায়?
দাগ একটা দাগ রাইখা যায়।
মাটিতে সে দাগ এত সহজে কি যায়?
- মাতবর। বাবা, আরো একটু খুইলা যদি কইতে পারতেন।
যাইবার আগে, পুরান একটা কথা তা হইলে শোনেন।
চন্দন কাঠের এক বাকস ছিল বাজানের কাছে
নকশা করা, জিলিকে ধাঁধায় চক্ষু, ভিতরে কি আছে
কোনদিন জানতে পারি নাই।
কোনোদিন খুলতে পারি নাই।
কারণ, আমার কাছে তার চাবি নাই।
আসলে ভিতরে কিছু আছে কি না নাই
তাই বা কে কয়? তবু তাকে তাকে গ্যাছে কতদিন—
পারি নাই, দেখি নাই, বাজানের বাকসের অচিন।
- দুম করে গোলা ফাটে। অঙ্কার হয়ে যায়। পর মুহূর্তে আলো জ্বলতেই দেখা যায়, মাথার
ওপরে প্রকাণ নিশান, মঢ়ও মুক্তিবাহিনীর লোকে লোকারণ্য। পাইকের এক হাতে লাঠির
খোল, অন্য হাতে গুপ্তির রক্তাক্ত ফলা। পড়ে আছে মৃত মাতবর।
- পাইক। এইমাত্র শেষ করছি বড় শয়তান।
ছোটখাটো আরো আছে। এখনি সন্ধান
করা না গেলে আবর
বেবাক চম্পট দিয়া হয়া যাবে পার।
- মুক্তিবাহিনীর লোক চারদিকে ফাঁকা আওয়াজ করে। চলাচল করে।
- পাইক। এদিকে, এদিকে সব আসেন এখন
দেখাইয়া দেই সব কোথায় কখন
কি গজব কি আজাবে ছিল লোকজন
জালেমের হাতে ছিল যখন শাসন
শত শত মারা গেছে আত্মীয় স্বজন।
এদিকে, এদিকে সব আসেন এখন
দেখাইয়া দেই সব কি ভাবে কখন
মেলেটারি ঘাঁটি নিয়া ছিল কয়জন
কারা কারা সঙ্গে ছিল তাদের তখন।
অবিলম্বে সারা দেশ ঘেরা প্রয়োজন
জলদি জলদি সব চলেন এখন।
- দুমদাম ফাঁকা আওয়াজ। সবাই বেরিয়ে যায়। আলো তিনটে জায়গায়; পতাকা,
দাঁড়ানো পীর, মাতবরের মৃতদেহ।
- পীর। দাগ, একটা দাগ রাইখা যায়।
সকলেশরিক হও তার জানাজায়।

আনো আনো লাশ আনো, আরো লাশ আছে
 তোমার দক্ষিণে বামে লাশ আছে পাছে।
 আনো লাশ, আরো লাশ, লাশের পাহাড়
 সকলে দাঁড়াও ভাই কাতারে কাতার
 অন্তত জীবিত আছো এইটুক শোকর গোজার।

বাতি নিতে যায় একে একে, পথমে পীরের ওপর, তারপর মাতবরের ওপর।
 সবশেষে পতাকার ওপর আলো থাকে।

১লা মে - ১৩ই জুন ১৯৭৫
 হ্যাম্পস্টেড, লন্ডন।